



LISTE DES PARTICIPANTS / LIST OF PARTICIPANTS

ETATS MEMBRES / MEMBER STATES

Allemagne / Germany

Bundestag

- M. Kurt BODEWIG, MdB (SPD), Vice-Président de la Commission des affaires de l'Union européenne
- M. Michael ROTH, MdB (SPD), Membre de la Commission des affaires de l'Union européenne
- M. Rainer STEENBLOCK, MdB (Die Grünen), Membre de la Commission des affaires de l'Union européenne

Delegation Staff

- Mme Margot HEIMBACH, Chef du secrétariat de la Commission des affaires de l'Union européenne
- Mme Vesna POPOVIC, Fonctionnaire du secrétariat de la Commission des affaires de l'Union européenne
- Mme Karin GOTTSCHALK, Fonctionnaire du secrétariat de la Commission des affaires de l'Union européenne
- M. Hartmut GROOS, Conseiller

Bundesrat

Delegation Staff

- M. Andreas VEIT, Conseiller, Bundesrat

Autriche / Austria

Nationalrat

- Dr. Werner FASSLABEND, Président de la Commission des Affaires européennes
- Dr. Caspar EINEM, Vice-Président de la Commission des Affaires européennes
- Dr. Reinhard Eugen BÖSCH, Vice-Président de la Commission des Affaires européennes

Delegation Staff

- M. Alexis WINTONIAK, Chef de cabinet du Président du Conseil national
- M. Gerhard KOLLER, Fonctionnaire en charge des Affaires européennes
- Mme Susanna WAGNER, Fonctionnaire
- Mme Heike MALICEK, Représentant permanent au Parlement européen

Bundesrat

- M. Gottfried KNEIFEL, Président de la Commission des Affaires européennes
- Prof. Albrecht KONECNY, Vice-Président de la Commission des Affaires européennes

Belgique / Belgium

Chambre des Représentants

- M. Herman DE CROO, Président de la Chambre des Représentants et Président du Comité d'avis chargé des questions européennes
- Mme Josée LEJEUNE, Membre du Comité d'avis chargé des questions européennes
- Mme Hilde VAUTMANS, Membre du Comité d'avis chargé des questions européennes

Delegation Staff

- M. Hugo D'HOLLANDER, Premier conseiller de direction, Secrétaire du Comité d'avis chargé des questions européennes
- M. Daniel LUCION, Premier conseiller, Secrétaire du Comité d'avis chargé des questions européennes

Sénat

- M. Philippe MAHOUX, Sénateur, Président de la délégation du Sénat
- Mme Jihane ANNANE, Sénatrice
- Mme Fauzaya TALHAOU, Sénatrice

Delegation Staff

- M. Michel VANDEBORNE, Conseiller

Chypre / Cyprus

Vouli Ton Antiprosopon (House of Representatives)

- M. Nicos CLEANTHOUS, Chairman of the Committee on European Affairs
- M. Ayis AGAPIOU, Member of the Committee on European Affairs
- M. Demetris SYLLOURIS, Member of the Committee on European Affairs

Delegation Staff

- M. Vasiliki ANASTASSIADOU, Director of the European Affairs service
- Mrs Hara PARLA, International Relations Officer

Denmark / Danemark

Folketing

- Mrs Elisabeth ARNOLD, Chairperson of the European Affairs Committee
- Mrs Charlotte ANTONSEN, Vice-chairperson of the European Affairs Committee
- Mr Morten MESSERSCHMIDT, Member of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Mr Peter Juul LARSEN, Head of the EU department
- Mrs Lone Boelt MØLLER, Head of section, Secretariat of the European Affairs Committee
- Mr Mongin FORREST, Danish Parliament's Representative to the EU

Espagne / Spain

Cortes Generales (Spanish Parliament)

- Mr Carles GASOLIBA, Senator

Delegation Staff

- Mr Manuel DELGADO-IRIBARREN, Official

Estonie / Estonia

Riigikogu (National Assembly)

- Mrs Kristiina OJULAND, Chairperson of the European Affairs Committee
- Mr Raivo JÄRVI, Member of the European Affairs Committee
- Mrs Katrin SAKS, Member of the European Affairs Committee
- Mr Urmas REINSALU, Chairperson of Constitutional Committee, Member of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Mr Olev AARMA, Counsellor of the European Affairs Committee

Finlande / Finland

Eduskunta (House of Parliament)

- Mr Jari VILEN, Chairman of the Grand Committee
- Mr Kimmo KILJUNEN, Vice Chairman of the Grand Committee
- Mr Antti KAIKKONEN, Vice Chairman of the Grand Committee
- Mr Matti VÄISTÖ, Member of the Grand Committee
- Ms Rosa MERILAINEN, Member of the Grand Committee

Delegation Staff

- Ms Kirsi PIMIÄ, Counsellor to the Grand Committee
- Ms Marjo LASSILA, Administrative assistant to the Grand Committee
- Ms Sarita KAUKAOJA, Permanent representative of Eduskunta to the EU

France / France

Assemblée nationale

- M. Christian PHILIP, Député, Vice-Président de la Délégation pour l'Union européenne
- M. Jérôme LAMBERT, Député, Membre de la délégation de l'Assemblée nationale pour l'Union européenne

Fonctionnaires

- M. Jean-Pierre BLOCH, Directeur du service des Affaires européennes
- M. François-Xavier PRIOLLAUD, Administrateur au service des Affaires européennes

Sénat

- M. Hubert HAENEL, Sénateur, Président de la Délégation pour l'Union européenne
- M. Jean BIZET, Sénateur, Vice-Président de la délégation pour l'Union européenne
- M. Bernard FRIMAT, Sénateur, Vice-Président de la délégation pour l'Union européenne

Fonctionnaires

- M. Jean LAPORTE, Directeur du service des Affaires européennes
- M. François SICARD, Conseiller au service des Affaires européennes

Grèce / Greece

Vouli Ton Ellinon (Hellenic Parliament)

- Mr Sotirios HATZIGAKIS, Chairman of the European Affairs Committee
- Mr Konstantinos TASOULAS, Deputy chairman of the European Affairs Committee
- Mrs Katerina PAPAKOSTA, Member of the European Affairs Committee
- Mr Athanasios ALEVRAS, Member of the European Affairs Committee
- Mr Antonios SKYLLAKOS, Member of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Ms Anastasia FRANGO, Head of European Affairs division
- Mr Ioannis TSANGADOPULOS, Counsellor
- Mr Asterios PLIAKOS, Head of European Studies Department
- Mr Georgios PIKULAS, Counsellor
- Ms Aliko MATSI, Counsellor

Hongrie / Hungary

Országgyűlés (National Assembly)

- Mr Richard HÖRCSIK, Deputy Chairman of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Mr Zoltan HORVATH, Head of the EU Department
- Mr Laszlo JUHÁSZ, Chief Adviser of the European Affairs Committee

Irlande / Ireland

HOUSES OF THE OIREACHTAS (Parlement irlandais)

- Mr John DARDIS, Senator, Member of the Joint Committee on European Affairs

Delegation Staff

- Mr Myles GEIRAN, Policy Adviser
- Ms Siobhan MALONE, Clerk to the Joint Committee on European Affairs
- Mr Kevin LEYDON, Permanent Representative to the European Parliament

Italie / Italy

Camera dei Deputati (Chamber of Deputies)

- Mr Giacomo STUCCHI, Chairman of the European Union Affairs Committee
- Mr Domenico BOVA, Deputy Chairman of the European Union Affairs Committee
- Mr Nino STRANO, Deputy Chairman of the European Union Affairs Committee

Delegation Staff

- Mr Antonio ESPOSITO, Clerk
- Mr Francesco PETRICONE, Adviser of the European Affairs Committee
- Ms Maria Giovanna CAPPELLINO, Office of the European Affairs Committee

Senato (Senate)

- Mr Mario GRECO, Senator, Presidente, Giunta per gli Affari delle Comunità Europee
- Mr Andrea MANZELLA, Senator, Vice President European Policies Committee
- Mr Antonio GIRFATTI, Senator, Vice President European Policies Committee

Delegation Staff

- Mr Luigi GIANNITI, Head of European Affairs Bureau
- Mr Davide CAPUANO, Counsellor of the European Affairs Bureau

Lettonie / Latvia

Saeima

- Mr Oskars KASTENS, Chairman of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Ms Inese KRISKANE, Permanent Representative of the Saeima to the EU
- Ms Agita SERZANE, Adviser of the European Affairs Committee

Lituanie / Lithuania

Seimas (Parliament)

- Dr Vydas GEDVILAS, Deputy Chairman of the Seimas, Chairman of the European Affairs Committee
- Mr Alfredas PEKELIUNAS, Deputy Chairman of the Seimas, Member of the European Affairs Committee
- Ms Jadvyga ZINKEVICIUTE, Deputy Chairperson of the European Affairs Committee
- Mr Rimantas Jonas DAGYS, Deputy Chairperson of the European Affairs Committee
- Mr Arminas LYDEKA, Member of the European Affairs Committee
- Mrs Roma ZAKAITIENE, Member of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Ms Loreta RAULINAITYTE, Senior Adviser of the European Affairs Committee
- Mr Andrej DIDENKO, Adviser of the European Affairs Committee

Luxembourg / Luxembourg

Chambre des Députés

- M. Ben FAYOT, Député, Président de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration, Membre de la délégation COSAC
- M. Laurent MOSAR, Député, Président de la Délégation luxembourgeoise COSAC
- M. François BAUSCH, Député, Membre de la délégation COSAC
- M. Félix BRAZ, Député
- M. Gast GIBERYEN, Député, Membre de la délégation COSAC
- M. Marc ANGEL, Député

Fonctionnaires

- M. Claude FRIESEISEN, Secrétaire général de la Chambre des Députés
- Mme Isabelle BARRA, Secrétaire de la délégation COSAC
- M. Marc BAULESCH, Fonctionnaire du Service logistique et technique
- M. Laurent BESCH, Secrétaire de la Commission juridique
- Mme Pia BISENIUS, Fonctionnaire du Service des Relations internationales
- Mme Rita BRORS, Secrétaire de la Commission des Transports
- M. Tun FIGUEIREDO, Fonctionnaire du Service des Relations internationales
- Mme Viviane HEINEN, Fonctionnaire au Service des Relations publiques
- Mme Chantal HOFFMANN, Fonctionnaire au Service des Commissions
- M. Maurice MOLITOR, Responsable du Service des Relations publiques
- M. Pascal REISER, Fonctionnaire au Service des Commissions
- Mme Tania TENNINA, Fonctionnaire au Service des Relations internationales
- Mme Toiny THOMMES, Fonctionnaire au Service des Relations internationales

Malte / Malta

House of Representatives

- Mr Clyde PULI, Deputy, MP, Member of Standing Committee on Foreign and European Affairs
- Dr Gavin GULIA, MP

Pays-Bas / Netherlands

Eerste Kamer

- Mrs Ankie BROEKERS-KNOL, Senator, Head of delegation
- Mr Tiny KOX, Senator

Delegation Staff

- Ms Hester MENNINGA, Staff

Tweede Kamer

- Mrs Godelieve VAN HETEREN, Chairperson of the Standing Committee for European Affairs, Head of delegation

Delegation Staff

- Mr Frank MITTENDORFF, Deputy clerk to the Standing Committee for European Affairs
- Mrs Marisa GERARDS, Delegation member

Pologne / Poland

Sejm

- Mr Robert SMOLEN, Chairman of the European Union Affairs Committee
- Mr Jozef CEPIL, Deputy chairman of the European Union Affairs Committee
- Mr Andrzej GRZYB, Deputy chairman of the European Union Affairs Committee
- Ms Grazyna CIEMNIAK, MP, Member of the European Union Affairs Committee

Delegation Staff

- Ms Magdalena SKRZYNSKA, Secretary of the delegation
- Mr Leszek KIENIEWICZ, Head of the EU Division
- Ms Kaja KRAWCZYK, Permanent representative of SEJM to the EU

Senat

- Mr Zygmunt CYBULSKI, Senator, Chairman of the European Affairs Committee
- Mr Edmund WITTBRODT, Senator, Deputy Chairman of the European Union Affairs Committee

Delegation Staff

- Mr Stanislaw PUZYNA, EP and COSAC Liaison officer

Portugal / Portugal

Assambleia da República

- Mr Luis ANTUNES, MP, Deputy Chairperson of the European Affairs Committee
- Mr Armando FRANCA, MP, Member of the European Affairs Committee
- Mr Vitalino CANAS, MP, Member of the European Affairs Committee
- Mrs Cristina GRANADA, MP, Member of the European Affairs Committee
- Mrs Regina RAMOS BASTOS, MP, Member of the European Affairs Committee
- Mr Jorge MACHADO, MP, Member of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Ms Maria Teresa PAULO, Secretary of the European Affairs Committee

République Tchèque / Czech Republic

Poslanecka Snemovna (Chamber of Deputies)

- Mr Pavel SVOBODA, Chairman of the European Affairs Committee
- Mr Petr NECAS, Deputy Chairman of the European Affairs Committee
- Mr Milos KUZVART, Member of the European Affairs Committee
- Mr Jozef SENFELD, Member of the European Affairs Committee

Delegation Staff

- Mrs Olga ADAMCOVA, Chief Secretary of the European Affairs Committee
- Mrs Lenka PITROVA, Parliamentary Institute, EC Law, Administrative Law
- Mrs Kamila PAZDERNIKOVA, Parliamentary Institute, Transport, Energy

Senate of the Czech Republic

- Mrs Alena GAJDUSKOVA, Deputy Chairperson of the Committee on European Affairs
- Mrs Helena RÖGNEROVA, Deputy Chairperson of the Committee on European Affairs

Delegation Staff

- Mrs Hana SEDLACKOVA, Head of Independent Division on European Affairs

Royaume-Uni / United Kingdom

House of Commons

Delegation Staff

- Mr Dorian GERHOLD, Clerk of the Committee
- Mrs Olivia DAVIDSON, Clerk of the Committee
- Mr Martyn ATKINS, Permanent Representative of the House of Commons to the EU
-

House of Lords

- Lord GRENFELL, Chairman of the European Union Select Committee
- Lord RADICE, Chairman to Sub Committee A

Delegation Staff

- Mr Simon BURTON, Clerk to European Union Select Committee

Slovaquie / Slovakia

Narodna Rada (National Council)

- Mr Juraj BLANAR, Member of the Committee on European Affairs

Delegation Staff

- Ms Eva KICINOVA, Secretary of the Committee on European Affairs

Slovénie / Slovenia

Drzavni Zbor (National Assembly)

- Mr Anton KOKALJ, Chairman of the Committee on European Affairs
- Dr Mitja SLAVINC, Deputy Chairman of Committee on European Affairs
- Mr Franc (Feri) HORVAT, Member of the Committee on European Affairs and Chairman of the Committee on Economy
- Mr Jakob PRESECNIK, Member of the Committee on European Affairs

Delegation Staff

- Mr Rok KRZISNIK, Adviser of the Committee on European Affairs
- Mrs Radica NUSDORFER, Permanent Representative of the National Assembly to the European Parliament

Drzavni Svet Republike Slovenije (National Council of the Republic of Slovenia)

- Mr Jozef JERAJ, Chairman of the International Relations and European Affairs Commission
- Mr Darko FRAS, Member of the National Council and President of the Local Government and Regional Development Commission

Delegation Staff

- Mr Dusan STRUS, Adviser to the National Council

Suède / Sweden

Riksdag (Swedish Parliament)

- Mr Tommy WAIDELICH, Chairman of the Committee on European Affairs
- Mr Sven-Erik SJÖSTRAND, MP, Member of the Committee on European Affairs
- Mr Lars LILJA, MP, Member of the Committee on European Affairs
- Ms Annelie ENOCHSON, MP, Deputy Member of the Committee on European Affairs
- Mr Billy GUSTAFSSON, MP, Deputy Member of the Committee on European Affairs

Delegation Staff

- Mr Anders FORSBERG, Secretary General of the Riksdag
- Ms Eva STERN DAL, Principal Administrative Officer
- Ms Pia TÖRSLEFF HERTZBERG, Deputy Secretary
- Mr Lars SEGER, Deputy Secretary, Committee on the Constitution
- Ms Jenny SALAJ, Political Adviser to the Chairman of the Committee on European Affairs

Secretariat de la COSAC / COSAC Secretariat

- Mr Yves CARL, Member of the COSAC Secretariat (Chambre des Députés) Luxembourg
- Mr Dionyz HOCHÉL, Member of the COSAC Secretariat (Parlement européen)
- Mr Morten KNUDSEN, Permanent Member
- Mr. Richard McLEAN, Member of the COSAC Secretariat (House of Lords) United Kingdom
- Mr Jan Nico Van OVERBEEKE, Member of the Cosac Secretariat (House of Representatives, Tweede Kamer) Netherlands

Parlement européen / European Parliament

- Mr Edward McMILLAN-SCOTT, Vice-Président du Parlement européen
- Mrs Neena GILL, Member of the European Parliament, United Kingdom
- Mr Jo LEINEN; Member of the European Parliament, Germany
- Mrs Lydie POLFER, Member of the European Parliament, Luxembourg

Delegation Staff

- Mr Bo Manderup JENSEN, Director – Relations with National Parliaments
- Dr Thomas GRUNERT, Head of unit
- Mr Alain BARRAU, Coordinator - Relations with National Parliaments
- Mr Wolfgang LEONHARDT, Administrator
- Mr Frazer CLARKE, Political Advisor in the PES Group
- Mrs Maria Beatrice SCARASCIA MUGNOZZA, Administrator PPE-DE Group
- Mr Willem VAN DEN BROUCKE, Senior Policy Advisor ALDE Group
- Mrs Jennifer FORREST, Assistant to Mr Edward McMILLAN-SCOTT

PAYS CANDIDATS / CANDIDATE COUNTRIES

Croatie / Croatia

Hrvatski sabor(Parlement croate)

- Mr. Neven MIMICA, Chairman of the European Integration committee
- Dr Lucija CIKES, Member of the European Integration Committee
- Dr Miljenko DORIC, Member of the European Integration Committee

Delegation Staff

- Ms Vesna LONCARIC, Secretary of the European Integration committee

Roumanie / Romania

Chambre des Députés

- Mme Ana-Daniela BOAGIU, Députée, Vice-Présidente de la Commission du Parlement pour l'Intégration Européenne
- M. Gheorghe Mircea COSEA DUMITRU, Député, Secrétaire de la Commission du Parlement pour l'Intégration Européenne
- M. Vasile PUSCAS, Député, Secrétaire de la Commission du Parlement pour l'Intégration Européenne

Fonctionnaire

M. Andrei MOCEAROV, Conseiller de la Commission du Parlement pour l'Intégration Européenne

Turquie / Turkey

Türkiye Büyük Milet Meclisi (Grand National Assembly)

- Mr. Selçuk BAYRAKTAROGU, Chief of the EU Harmonization Committee
- Mr Ali Riza ALABOYUN, MP
- Mr Aydin DUMANOGU, MP
- Mr Sükru ELEKDAG, MP

AUTRES PARTICIPANTS / OTHER PARTICIPANTS

Commission européenne / European Commission

Delegation Staff

- M. Philippe GODTS, Fonctionnaire

Conseil de l'Union européenne / European Council

Fonctionnaire

- Mme Roberta GARABELLO, Fonctionnaire au Conseil de l'Union européenne

Assemblée de l'Union de l'Europe occidentale / WEU Assembly

- M. Marcel GLESENER, Vice-Président de l'Assemblée de l'Union de l'Europe occidentale, Député luxembourgeois

Fonctionnaire

- Mme Corine CABALLERO-BOURDOT, Section politique de l'Assemblée de l'Union de l'Europe occidentale

Cour des Comptes européenne / European Court of Auditors

- M. Maarten B. ENGWIRDA, Membre de la Cour des comptes européenne

Fonctionnaire

- M. Chris KOK, Directeur des Relations extérieures

* * *

Luxembourg, le 13 mai 2005

